

## REFERENCES

- Baker, C. (1988). *Key issues in bilingualism and bilingual education*. UK: Multilingual Manners.
- Beardmore, B, H. (1986). *Bilingualism basic principles*. England: Multilingual Matters Ltd.
- Biber, H. N. S. & Leavy, P. (2011). *The practice of qualitative research*. California: SAGE Publications, Inc.
- Bloomfield, L. (1935). *Language*. London: George Allen & Unwin Ltd.
- Burleigh, P. & Skandera, P. (2005). *A manual of English phonetics and phonology*. Germany: Gunter Nar Verlag Tübingen
- Cambridge advanced learner dictionary 3rd edition. (2008). *Cambridge advanced learner dictionary*. Cambridge: Cambridge University Press
- Campbell, L. (1998). *Historical linguistics: an introduction* (2<sup>nd</sup> edition) Edinburgh: Edinburgh University Press
- Carvalho, D. B. J., Scheer, T., & Ségral, P. (2008). *Lenition and fortition*. Berlin: Walter de Gruyter, Inc
- Chaer, A. (2004). *Tata bahasa praktis dalam bahasa Indonesia*. Jakarta: Rineka Cipta
- Christian T. K.. & Stadlander, H. (2008). Transcription of qualitative research data. Fam Pract published online June 30, 2008. Family Practice. Retrieved on <http://fampra.oxfordjournals.org>
- Crowley, T. (1997). *An introduction to historical linguistics*. New York: Oxford University Press.
- Da Silva, A. M. (2003). The English borrowing and the Indonesian-English code-switching in two collections of Blog Short-Stories.

**Restu Anggi Gustara, 2015  
ENGLISH BORROWING IN INDONESIAN LANGUAGE**

**SPOKEN BY INDONESIAN TEENAGERS IN JUNIOR HIGH SCHOOL**

- Eddy, N., T. (1989). *Unsur Serapan Bahasa Asing Dalam Bahasa Indonesia*. Flores: Nusa Indah.
- Field, F., W. (2012). *Linguistic borrowing in bilingual context*. Amsterdam: John Benjamins
- Gleason, J. B., & Ratner, N. B. (1998). *Psycholinguistics* (2<sup>nd</sup> Ed.). USA: Harcourt Brace College Publishers
- Gordon, M. (2013) A comparative phonetic study of the Circassian languages. *Berkeley Linguistics Society 37 (2011)*, 3-17
- Gordon, Matthew J. (2013) Labov: A Guide for the Perplexed. London: Continuum.
- Grosjean, F. (2008). *Studying bilinguals*. Oxford: Oxford
- Hajeeyusoh, R. (2011). *The influence of english borrowings in the bahasa indonesia in mobile phone advertisements*. Unpublished thesis. Padjajaran University, Indonesia.
- Haugen, E. (1950). The analysis of linguistic borrowing. *Language*, 26:210-31
- Hockett, C.F. (1958). *A course in modern linguistics*. New York: Macmillan
- Hoffer, B. L. (2002). *Intercultural communication studies XI:4*, pp. 1-37.
- Hoffer, B. L. (2005) *Language borrowing and the indices of adaptability and receptivity*. *Intercultural Communication Studies XIV-2*, pp. 53-77.
- Johnson, B. R., & Christensen, L. (2014). *Educational research: Quantitative, qualitative and mixed approaches*. California: SAGE Publications, Inc.
- Johnstone, B., Baumgardt, D., Eberhardt, M., & Kiesling, S. (2015). *Pittsburgh speech and pittsburghese*. Berlin: Walter de Gruyter
- Jones, M. J. (2007). "Glottals and grammar: definite article reduction and morpheme boundaries." *Leeds Working Papers in Linguistics 12*.
- Jones, R. (2007). *Loan-words in indonesian and malay*. Jakarta: Yayasan Obor Indonesia.

Restu Anggi Gustara, 2015  
ENGLISH BORROWING IN INDONESIAN LANGUAGE

SPOKEN BY INDONESIAN TEENAGERS IN JUNIOR HIGH SCHOOL

- Kamus besar bahasa Indonesia 1.5.1 edition. (2008). *Kamus besar bahasa Indonesia*. Jakarta: Pusat Bahasa
- King, N., & Horrocks, C. (2010). *Interviews in qualitative research*. California: SAGE Publications, Inc.
- Kothari, R. C. (2004). *Research methodology: methods and techniques*. New Delhi: New Age International (P) Ltd.
- Martinus, S. (2001). *Kamus kata serapan*. Jakarta: PT. Gramedia Pustaka Utama
- Merriam, B. Sharan. (2009). *Qualitative research: a guide to design and implementation*. San Francisco: Jossey-Bass
- Mulyawan, R. (2002). *Penggunaan bahasa Bali dalam bali travel news [unpublished thesis]*. Depok: Universitas Gunadarma
- Poplack, S. & Sankoff, D. (1988) Code-switching. *Sociolinguistics: an international handbook of the science of language and society*, vol. 2, ed. by Ammon, U., Dittmar, N. & Mattheier, K. J., 1174-1180. Berlin: Walter de Gruyter
- Restiviza, S. A. (2012). *Phonological processes of Indonesian borrowing words used by Minangkabau in Bukittinggi, West Sumatera [unpublished thesis]*. Padang: Universitas Negeri Padang
- Roach, P. (2001). *Phonetics, Oxford introduction to Language Study ELT*. Oxford: Oxford University Press
- Romaine, S. (1995). *Bilingualism (2nd edition.)*. Oxford: Blackwell.
- Santrock, J. W. (2001). *Adolescence: perkembangan remaja (Edisi Ke-6)*. Jakarta: Penerbit Erlangga
- Schlultz, J. (2013). *Twentieth century borrowings from French to English: Their reception and development*. Cambridge: Cambridge Scholar Publishing
- Schutt, K. R., & Bachman, R. (2013). *The practice of research in criminology and criminal justice*. California: SAGE Publication

Restu Anggi Gustara, 2015  
ENGLISH BORROWING IN INDONESIAN LANGUAGE

SPOKEN BY INDONESIAN TEENAGERS IN JUNIOR HIGH SCHOOL

Sneddon, J. N. (2003). *The Indonesian language: Its history and role in modern society*. NSW: UNSW Press

Tabiati, S.E. & Yannuar, N. (2012). *The borrowed words in jakarta post newspaper: A case of varieties of english*. In Cahyono, B.Y. & Yannuar, N. 2012. (Eds). Englishes for Communication and Interaction in the Classroom and Beyond. Indonesia: UM Press.

Thomas, L (1993). Comprehension and acceptability judgments in agrammatism: disruptions in the syntax of referential dependency. *Brain and Language*, 45, 340-70.

Victoria, F., & Rodman, R. (1983). *An Introduction to Language*. London: Holt, Rinehart and Winston Inc

Whitney, W.D. (1881). *On mixture of language*.

Widyaningsih, M. D. (2011). *The phonological changes of loanwords in Indonesian* [Unpublished undergraduate's thesis]. Universitas Gunadarma, Depok. Retrieved from <http://papers.gunadarma.ac.id/index.php/letter/article/viewFile/629/586>.

**Restu Anggi Gustara, 2015  
ENGLISH BORROWING IN INDONESIAN LANGUAGE**

**SPOKEN BY INDONESIAN TEENAGERS IN JUNIOR HIGH SCHOOL**